

OBUSFORME[®]
by **HOMEDICS**[®]

Ortho-Pedic
ULTIMATE
COMFORT PILLOW



OFPL-SOY-ST

Ortho-Pedic
ULTIMATE
NECK PILLOW



OFPL-SOY-NK

English, Español

CONGRATULATIONS
on the purchase of your
ObusForme by Homedics
Ortho-Pedic Ultimate Pillow.

The Ultimate Pillows respond rapidly to body position and temperature throughout the night to provide supreme comfort and personalized support for a more relaxed sleep.

IMPORTANT — PLEASE NOTE

Although the Ultimate Pillow foam material is highly resilient and durable in regular use, its unique material can make it susceptible to damage during the cleaning process. Please follow washing instructions and handle pillow carefully.

WASHING THE PILLOW COVER

To clean the soft outer cover only, carefully unzip and remove the cover from the pillow core. Machine wash the cover in warm water, and tumble dry low. Do not bleach.

WASHING INSTRUCTIONS

Unlike standard memory foam bedding products, your new pillow can be machine washed. To clean your Ultimate Pillow, please follow these steps.

Note: To avoid causing damage to the pillow, it must remain in its cover.

1. With the pillow's foam core in its cover, place the pillow together with two large white bath towels in the washing machine. The towels are necessary to balance the weight of the pillow in the washing machine.



2. Add 1-2 small drops of mild detergent and set the washing machine on a 'delicate' wash cycle using cold or warm water. For the rinse cycle, 1-2 small drops of liquid fabric softener may be added to help remove the soap from the pillow during rinsing.

- The temperature of the water should not exceed 100 °F (or 40 °C).
- Do not use more than the recommended amount of detergent.
- Do not add bleach or any other harsh chemicals.



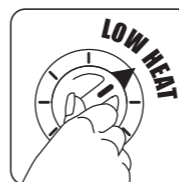
3. Once the rinse cycle has finished, gently remove the pillow from the washing machine. The pillow will still contain a considerable amount of water.
4. Place the pillow on a clean, hard surface, such as a kitchen counter, with at least one dry white bath towel below the pillow and another on top of the pillow. Press the top towel with your hands to absorb some of the pillow's water into the towels.



5. Place the pillow in the dryer with two dry white bath towels. The towels will make drying time shorter.



6. Set the dryer on LOW HEAT until the pillow is nearly dry or dry. Drying time will vary.



7. The pillow may be damp in the center. Place the pillow on a drying rack in a room with a temperature of at least 70°F (21 °C) until the pillow is completely dry.



Limited One Year Warranty

HoMedics sells its products with the intent that they are free of defects in manufacture and workmanship for a period of one year from the date of original purchase, except as noted below. HoMedics warrants that its products will be free of defects in material and workmanship under normal use and service. This warranty extends only to consumers and does not extend to Retailers.

To obtain warranty service on your HoMedics product, mail the product and your dated sales receipt (as proof of purchase), postpaid, to the following address:

HoMedics Consumer Relations
Service Center Dept. 168
3000 Pontiac Trail
Commerce Township, MI 48390

No COD's will be accepted.

HoMedics does not authorize anyone, including, but not limited to, Retailers, the subsequent consumer purchaser of the product from a Retailer or remote purchasers, to obligate HoMedics in any way beyond the terms set forth herein. This warranty does not cover damage caused by misuse or abuse; accident; the attachment of any unauthorized accessory; alteration to the product; improper installation; unauthorized repairs or modifications; improper use of electrical/power supply; loss of power; dropped product; malfunction or damage of an operating part from failure to provide manufacturer's recommended maintenance; transportation damage; theft; neglect; vandalism; or environmental conditions; loss of use during the period the product is at a repair facility or otherwise awaiting parts or repair; or any other conditions whatsoever that are beyond the control of HoMedics.

This warranty is effective only if the product is purchased and operated in the country in which the product is purchased. A product that requires modifications or adoption to enable it to operate in any other country than the country for which it was designed, manufactured, approved and/or authorized, or repair of products damaged by these modifications is not covered under this warranty.

THE WARRANTY PROVIDED HEREIN SHALL BE THE SOLE AND EXCLUSIVE WARRANTY. THERE SHALL BE NO OTHER WARRANTIES EXPRESS OR IMPLIED INCLUDING ANY IMPLIED WARRANTY OF MERCHANTABILITY OR FITNESS OR ANY OTHER OBLIGATION ON THE PART OF THE COMPANY WITH RESPECT TO PRODUCTS COVERED BY THIS WARRANTY. HOMEDICS SHALL HAVE NO LIABILITY FOR ANY INCIDENTAL, CONSEQUENTIAL OR SPECIAL DAMAGES. IN NO EVENT SHALL THIS WARRANTY REQUIRE MORE THAN THE REPAIR OR REPLACEMENT OF ANY PART OR PARTS WHICH ARE FOUND TO BE DEFECTIVE WITHIN THE EFFECTIVE PERIOD OF THE WARRANTY. NO REFUNDS WILL BE GIVEN. IF REPLACEMENT PARTS FOR DEFECTIVE MATERIALS ARE NOT AVAILABLE, HOMEDICS RESERVES THE RIGHT TO MAKE PRODUCT SUBSTITUTIONS IN LIEU OF REPAIR OR REPLACEMENT.

This warranty does not extend to the purchase of opened, used, repaired, repackaged and/or resealed products, including but not limited to sale of such products on Internet auction sites and/or sales of such products by surplus or bulk resellers. Any and all warranties or guarantees shall immediately cease and terminate as to any products or parts thereof which are repaired, replaced, altered, or modified, without the prior express and written consent of HoMedics.

This warranty provides you with specific legal rights. You may have additional rights which may vary from country to country. Because of individual country regulations, some of the above limitations and exclusions may not apply to you.

For more information regarding our product line in the USA, please visit: www.homedics.com

For service or repair, do not return this unit to the retailer. Contact HoMedics Consumer Relations at:

Mail:
HoMedics, Inc.
Service Center Dept. 168
3000 Pontiac Trail
Commerce Township, MI
48390

Email: cservice@homedics.com

Phone: 1-800-466-3342
Business Hours: 8:30am-5pm ET
Monday-Friday

Distributed by
HOMEDICS[®]
HoMedics, Inc.
3000 Pontiac Trail
Commerce Township, MI
48390

Printed in China

ObusForme[®] is a registered trademark of HoMedics Group Canada Co.
HoMedics[®] is a registered trademark of HoMedics, Inc. All rights reserved.

IB-OFPLSOY

OBUSFORME[®]
by **HOMEDICS**[®]

Ortho-Pedic
ULTIMATE
COMFORT PILLOW



OFPL-SOY-ST

Ortho-Pedic
ULTIMATE
NECK PILLOW



OFPL-SOY-NK

English, Español

FELICITACIONES
por la compra de la
Almohada Ortho-Pedic
Ultimate Pillow.

Las almohadas Ultimate Pillow responden rápidamente a la posición y temperatura del cuerpo durante toda la noche para proporcionar la mayor comodidad y apoyo personalizado para un sueño más relajado.

IMPORTANTE — TENGA EN CUENTA

Si bien el material de espuma de las almohadas Ultimate Pillow es altamente elástico y duradero ante el uso regular, su material exclusivo puede hacerlas susceptibles al daño durante el proceso de limpieza. Siga las instrucciones de lavado y manipule la almohada con cuidado.

LAVADO DE LA FUNDA DE LA ALMOHADA

Para limpiar sólo la funda exterior suave, abra la cremallera con cuidado y quite la funda de la almohada. Lave la funda a máquina en agua tibia y séquela a temperatura baja. No utilice blanqueador.

INSTRUCCIONES DE LAVADO

A diferencia de los productos de cama estándar de espuma viscoelástica, su nueva almohada puede lavarse a máquina. Para limpiar su almohada Ultimate Pillow, siga los pasos indicados.

Nota: para evitar provocar daños a la almohada, la misma debe permanecer en su funda.

1. Con el centro de espuma de la almohada en su funda, coloque la almohada con dos toallas de baño grandes y blancas en la lavadora. Las toallas son necesarias para equilibrar el peso de la almohada en la lavadora.



2. Agregue 1 ó 2 gotitas de jabón suave y programe la lavadora en un ciclo de lavado "delicado" usando agua fría o tibia. Para el ciclo de enjuague, se pueden agregar 1 ó 2 gotitas de suavizante líquido para ayudar a eliminar el jabón de la almohada durante el enjuague.

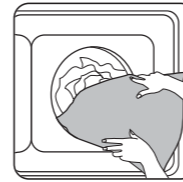
- La temperatura del agua no debe exceder los 100 °F (o 40 °C).
- No use más de la cantidad de detergente recomendada.
- No agregue blanqueador ni otras sustancias químicas abrasivas.



3. Una vez finalizado el ciclo de enjuague, quite con suavidad la almohada de la lavadora. La almohada aún contendrá una gran cantidad de agua.
4. Coloque la almohada en una superficie rígida y limpia, como por ejemplo el mostrador de la cocina, con por lo menos una toalla de baño blanca seca debajo de la almohada y otra encima. Presione la toalla superior con sus manos para absorber parte del agua de la almohada con las toallas.



5. Coloque la almohada en la secadora con dos toallas de baño blancas secas. Las toallas acortarán el tiempo de secado.



6. Programe la secadora en BAJA TEMPERATURA hasta que la almohada esté casi seca o seca. El tiempo de secado variará.



7. La almohada puede estar húmeda en el centro. Coloque la almohada sobre una rejilla para secar en una habitación con temperatura de por lo menos 70 °F (21 °C) hasta que la almohada esté completamente seca.



Garantía limitada por un año

HoMedics vende sus productos con la intención de que no tengan defectos de fabricación ni de mano de obra por un plazo de un año a partir de la fecha de compra original, con las siguientes excepciones. HoMedics garantiza que sus productos no tendrán defectos de material ni de mano de obra bajo condiciones de uso y servicio normales. Esta garantía se extiende únicamente a consumidores y no a distribuidores.

Para obtener servicio para su producto HoMedics, envíe por correo el producto y su recibo de compra fechado (como comprobante de compra), con franqueo pago, a la siguiente dirección:

HoMedics Consumer Relations
Service Center Dept. 168
3000 Pontiac Trail
Commerce Township, MI 48390

No se aceptarán pagos contra entrega.

HoMedics no autoriza a nadie, incluyendo, pero sin limitarse a, distribuidores, posteriores consumidores compradores del producto a un distribuidor, o compradores remotos, a obligar a HoMedics de forma alguna más allá de las condiciones aquí establecidas. La garantía de este producto no cubre daños causados por uso inadecuado o abuso, accidente, conexión de accesorios no autorizados, alteración del producto, instalación inadecuada, reparaciones o modificaciones no autorizadas, uso inadecuado de la fuente de energía/electricidad, cortes de energía, caída del producto, funcionamiento incorrecto o daño de una pieza de funcionamiento debido al no cumplimiento del mantenimiento recomendado por el fabricante, daños durante el transporte, robo, descuido, vandalismo, condiciones climáticas, pérdida de uso en el período durante el cual el producto está en una instalación de reparación o a la espera de piezas o reparación, o cualquier otra condición, sin importar cual sea, que se encuentre fuera del control de HoMedics.

Esta garantía es válida únicamente si el producto es comprado y operado en el país en el cual se compró el producto. Un producto que requiera modificaciones o adaptación para habilitar su funcionamiento en cualquier país que no sea aquél para el que fue diseñado, fabricado, aprobado y/o autorizado, o la reparación de productos dañados por estas modificaciones no están cubiertos bajo esta garantía.

LA GARANTÍA AQUÍ ESTABLECIDA SERÁ LA ÚNICA Y EXCLUSIVA GARANTÍA. NO HABRÁ NINGUNA OTRA GARANTÍA EXPRESA NI IMPLÍCITA, INCLUYENDO NINGUNA GARANTÍA DE COMERCIALIZACIÓN O APTITUD NI NINGUNA OTRA OBLIGACIÓN POR PARTE DE LA COMPAÑÍA CON RESPECTO A PRODUCTOS CUBIERTOS POR ESTA GARANTÍA. HOMEDICS NO TENDRÁ RESPONSABILIDAD ALGUNA POR NINGÚN DAÑO INCIDENTAL, CONSECUENTE NI ESPECIAL. BAJO NINGÚN CONCEPTO ESTA GARANTÍA REQUERIRÁ MÁS QUE LA REPARACIÓN O CAMBIO DE ALGUNA PIEZA O PIEZAS QUE SE HALLEN DEFECTUOSAS DENTRO DEL PERÍODO DE VIGENCIA DE ESTA GARANTÍA. NO SE EFECTUARÁN REEMBOLSOS. SI NO HAY PIEZAS DE REPUESTO DISPONIBLES PARA LOS MATERIALES DEFECTUOSOS, HOMEDICS SE RESERVA EL DERECHO DE REALIZAR SUSTITUCIONES EN VEZ DE REPARAR O CAMBIAR.

Esta garantía no se extiende a la compra de productos abiertos, usados, reparados, embalados otra vez y/o abiertos y vueltos a cerrar, incluyendo entre otras cosas la venta de dichos productos en sitios de remate por Internet y/o la venta de dichos productos por revendedores o mayoristas. Todas y cada una de las garantías cesarán y terminarán inmediatamente con respecto a cualquier producto o pieza del mismo que estén reparados, cambiados, alterados o modificados sin el consentimiento previo explícito y por escrito de HoMedics.

Esta garantía le proporciona derechos legales específicos. Es posible que usted tenga derechos adicionales que pueden variar de un país a otro. Debido a las regulaciones de ciertos países, es posible que algunas de las limitaciones y exclusiones no se apliquen en su caso.

Por más información con respecto a nuestra línea de productos en los EE.UU., visítenos en: www.homedics.com

Por servicio o reparación, no devuelva esta unidad al distribuidor. Póngase en contacto con Relaciones con el Consumidor de HoMedics por el:

Correo:
HoMedics, Inc.
Service Center Dept. 168
3000 Pontiac Trail
Commerce Township, MI
48390

Correo electrónico:
cservice@homedics.com

Teléfono:
1-800-466-3342
Horario comercial:
De 8:30 a.m. a 5 p.m.,
Hora del Este
De lunes a viernes

Distribuido por
HOMEDICS[®]
HoMedics, Inc.
3000 Pontiac Trail
Commerce Township, MI
48390

Impreso en China

ObusForme[®] es una marca registrada de HoMedics Group Canada Co.
HoMedics[®] es una marca registrada de HoMedics Inc.
Todos los derechos reservados.

IB-OFPLSOY